

Előfizetési árak:

Egész évre... 8 kor
Fél évre... 4 kor.
Negyedévre... 2 kor.

Egyes szám ára 10 fillér.

Előfizetés a kiadóhivatalban

MAROSUJVÁR

FÜGGETLEN POLITIKAI ÉS TÁRSADALMI HETILAP.

Szerkesztőség és
Kiadóhivatal:

Marosujvár, Hunyadi u. 27.

Hirdetések telvétnak a
kiadóhivatalban árszabály
szerint.

Felelős szerkesztő: FÜSSY JÓZSEF.

Az erdélyi
menekültekért!

Az erdélyi menekültekért!

Hangzik a kiáltás végig az országban és a poros, rögös utakon a szerencsétlen emberek ezreit és tizezreit látjuk gyötrődött, agyonhajszolva, gondterhelten bujdosni, amint elhagyták, el kellett hagyniok őseik földjét, szüleik sirját, mindent, az otthon boldogságát és melegségét, hogy földönfutókként idegenbe, a hideg tél elébe menve, mentsek meg pusztá, szomorú életüket, mert a gonosz, a galád, az áruló, a rabló ellenség betört Erdélybe és pusztulás, nyomor, kétségbeesés szakadt e szent, a drága földre.

A toll csak igen halványan rögzítheti meg az érzelmeket, amelyek a vészkiáltás és oly szomorú hírek nyomán — a rideg valóságok hallatára — gyúlnak lángra lelkünkben. Méltatlankodás, harag, bosszuvágy, elkeseredés a nyomorult, hitvány ellenség ellen, aggodalom, izgalom, rettegés a jövőért, szomorúság, sajnálat, szeretet a szegény sorsüldözöttekért, mint hullámok a tenger viharában, úgy váltakoznak szívünkben s emberi lelkességünkben alig-alig tudunk hangot adni nekik. Csak érezzük, hogy a megpróbáltatások ideje szakadt reánk, magyarokra, akik megbűnhödtük már a multat s jövőndöt s szenvedésünk még sem ért véget.

De szittyá fajunk megedzódott a küzdelmek hevében, a multakban is, a jelenben is. Harcosaink ott az erdélyi frontokon még lelkesebben, még bátrabb szilajsággal vetik magukat az új ellenségre, hogy a világ-

háboru ez új fázisában, amikor Erdélyért kell küzdeni, amikor igazán magyar háboru folyik, még biztosabb legyen a győzelemünk, az igazságunk, a mi törhetetlen nemzeti erőnk. Ugyanakkor a csendesebb — a belső fronton, itthon, mi akik fegyver nélkül küzdjük és álljuk a harcot, még jobban megfeszítjük erőnket, hogy a háborut végső győzelemhez segítsük. Mindent megteszünk erős engedelmességgel, bizalommal, reménnyel, hogy katonáinkat erősítsük, másrészt, hogy a háboru üldözöttjeit támogatassuk szomorúságukban, vagyontalanságukban, ránkuszorultságukban.

Most, hogy Erdély határaitól menekült a székelység, magyarságunk legszebb része, határtalan erő buzogjon fel bennünk, hogy megmentsük e véreinket, megvigasztaljuk e testvereinket. Társadalmunknak minden rétege fogjon össze, hogy egyesült erővel fogjuk fel e csapást s védjük meg a veszedelemtől nemzetünk drága fiait. Lelkesítő és gyönyörű e kötelességünk teljesítése. Méltó a magyarhoz, akiről próféták mondták, hogy jövője dicsó, mert lelke veszély idején is erős, nagy.

Segítsük minden erőnkkel Erdély menekültjeit!

Lloyd-George.

Az angol nemzet főtanácsadója, főmestere és főszakácsa egy amerikai újságban nyilatkozott a békéről: a küzdelem tovább fog tartani az öszeüzásig; amíg a porosz katonai despotizmus örökre el nincs pusztítva. A küszöbön álló harc embertelenebb és irgalmatlanabb lesz. Az angolok jelszava soha többé! — nevermore!

Ezt mordta Lloyd-George. Szerinte a háboru befejezését még egy néhányévig el kell odázni, mert tartós békét csakis a német militarizmus végleges megsemmisítése biztosíthat.

Sokszor hallottuk már az angolok ily békebelteleteit, de a socialistaagitátor véres száját is megszégyenítő világordítást egy angol férfiúnak csakis a szövetségeseinek lelket öntő és ébredő hatásának bizonyulnak. Hogy az angoloknak mennyire sikerül a német militarizmust egyáltalán legyőzni, azt eddig a szövetségeseik tapasztalhatták. Belgium, Szerbia, Montenegro s most Románia, azonkívül a Deutchlan és Bremen, továbbá a Zeppelinek már meg győzhették volna az angolokat, hogy véresszájú kiabálásai nem sok célt értek el. — Az angol önzés mindenkor megnyilvánul, valahányszor egy-egy szövetségese a csüggedés és lemondás környékezi. Az oroszországi hadsereg nagy veszteségei már-már különválással fenyegetnek s ezt megakadályozni volt hivatva Lloyd-George, mikor a német militarizmus megsemmisítéséről beszélt. Ő maga sem hiszi ezt komolyan.

Háboru és béke.

Fényes győzelmet jelentettek a hírtalós jelentések. Nagyszabennél megsemmisítettük a románok 3 hadosztályát és csak szerencsés véletlen, hogy a kevés számú fogoly életben maradt. Azt a nagy kegyetlenkedést, melyet az olához az elesett illetve megsebesült osztrák-magyar-német katonákon véghezvittek — a hős bajor csapat viszonzta. Irgalmat és kegyelmet nem ismerve gyilkos tüzetessel és közelkarcban az egész betolakodó román hadsereget megsemmisítette. Ami előre látható volt, bekövetkezett. Az Erdélybe betört oláhok nem látják többé hazájukat...

A német kancellár nagy beszéde a háboru- és békéről csak megerősítheti a központi hatalmak együttműködését és végeredményében a biztos békét...

Összegezve a központi hatalmak eddig elért eredményét az entente eredményével, konstatálnunk kell, hogy ez a háboru annál inkább közeleg a békéhez, minél jobban igyekszik az angol önzés tőle távolodni. Oroszország békeáramlata — mely máris megijesztette az angolokat — végre is győzelemre jut, tekintve azokat az örökké súlyos veszteségeket, melyeket a központi hatalmaknak köszönhet.

A bolgárok győzelmes előrenyomulását már fel nem tartóztathatja a román hadsereg még orosz segítséggel sem. Egy kis nemzet ismét eltűnik a térképről s a



MIT KIABÁLTOK?

NÉVJEGYEK

legelegánsabb s legolcsobb árakban készíttetnek

Füßy J. könyvnyomdájában Tordán.



MIT KIABÁLTOK?

nagy oláh nemzeti ábránd a múlté lesz.

A háború és a béke közötti ellentét mindig közelebb és közelebb ér. Nem az angol határozza meg annak időpontját, de a bekövetkező események.

A központi hatalmak legyőzhetetlensége mutatja az utat a békéhez. Az oroszok és románok állandó nagy vereségei a blokádtételensége, a német tengerészeti dicsősége és fényes haditettei még a legkonokabb ellenséget is meggyőzik a hiábavaló vérontásról és kívánni fogja a békét minél előbb, minél gyorsabban.

ADJUNK RUHÁT, LÁBBELIT A MENEKÜLTEK GYEREKEINEK!

A hazai románokhoz.

Aki velünk tart, az testvér, barát
S meglátja a dicsőség csillagát!
Megmelegszik a magyar nap alatt
S áldja Istenét, hogy velünk maradt!
... A magyar hála nem képmutatás,
Közöttünk nincsen álarcos Judás!
A becsületnek ősi földje ez,
Amelyre gazok szeme révedez,
Ebből hajtnak ki a magyar szívek.
Legnemesebb növény: ezresen fizet!
Ehelyett mostan drága földjibe
Im mást akarnak ide vetni be:
Bojtorjánt, amely mindenhez ragad
S piszkítja, sebzí azt, kin fennakad.
Válasszatok hát! ... arcotok pirul;
Úgy-e a szegény vérhullámitul,
Hogy nincs választás s mi szörnyűbb dolog
Meg kell gyűlölni önnön fajtok!
Román testvérek! Ne csüggedjete,
A Kárpáton túl nincs testvéretek,
Hogyha az is volt: vesszen a galád,
Rablót kítágad minden jó csaiad!
Testvéreitek csupán mi vagyunk,
Egy anyatejet szívott ajakunk
Hungária, a közös szent anyánk,
Áldását, szívét egyként adta ránk.
Hogy apátok más, nekünk idegen,
Nem éreztétek soha idebenn,
Megosztottuk a szívünk, kenyerünk,
... Kivel tartotok hát, ha nem velünk?
Aki velünk tart, az testvér, barát
S meglátja a dicsőség sugarát!

... Aki pedig testvérré kész emel,
Azt szörnyű bosszu lángja veszi el,
Mert félelmetes a magyar, mikor
Erős sarkával kigyókat tipor!
Ha igazság haragja ejti meg,
Mint Sodomának Isten, úgy fizet:
A bűn tanyáját porig égeti,
Az árulóknak, százszor jaj neki!

Aki velünk tart, az testvér, barát,
Megéri a dicsőség hajnalát
Megmelegszik a magyar nap alatt
S áldja Istenét, hogy velünk maradt!

Dr. Hegyi István.

HIREK.

— Kifütnetett ujságíró. A király dr. Vasek Ernő hírlapíró, tart. honvédfőhadnagyot az ellenség előtt tanusított vitéz magatartása elismerésül a katonai érdemkereszt hadiékítményes harmadik osztályával tüntette ki.

— A csíkszeredai kir. pénzügyigazgatóság, a mellérendelt szám-

vevőség, továbbá a csíkszeredai és gyergyószentmiklósi kir. adóhivatalok jelenleg Debrecenben az ottani kir. pénzügyigazgatóság épületében működnek.

— Románia vesztesége. Románia a hadüzenetet követő husz nap alatt elvesztette haderejének tizedrészét. Hivatalos statisztika szerint, amelyet a bukaresti egészségügyi bizottság vezet, szeptember 18-ig 8400 tiszt, köztük 2 tábornok és 20 ezredes, továbbá 72.000 ember veszett el. A román hadsereg soraiban támadt lék máris érezhető, mert különösen a tisztihány nehezen pótolható.

— Halálozás. Meleg, bensőséges részvétellel temették el vasárnap Prásmár Jánosné Bokor Anna 78 éves maksai illetőségű menekült asszonyt Marosujvárt. A város jólelkű, nemesen érző közönsége sok virágot és koszorút hordott össze a megboldogult ravatalára s impozáns tömeg kísérte ki a temetőbe. A bolygó élet, a hontalanság keserű percei után immár örök pihenőre tértél Prásmár Jánosné. Legyen pihenésed könnyű. Nyugodjál csendesen.

Ugyancsak itt halt meg Turuca Róza négyéves gyergyódiói menekült gyermek is. Kedden temették el nagy részvét mellett.

— Falkenhayn napiparancsa. Falkenhayn tábornok a Wolf-ügynökség jelentése szerint a következő napiparancsot intézte a vöröstoronyi szoros hőseihez.

„A vöröstoronyi szorosnál vívott ütközetben résztvevő csapatoknak teljes elismerésemet nyilvánítom fényes haditettükért. Számszerint felsőségben levő ellenséget teljesen megsemmisítették. Akik még a hegyek között bolyonganak, nem fogják elkerülni megérdemelt sorsukat. Azok a gyengébb csoportok, amelyek rejtett utakon Oláhországba menekültek, nem vehetők csapatszámba. Így járjon e hazának minden ellensége. Ez a kívánság mindnyájunk szívében él. Előre! Uj tettek! Uj diadalokra mindenért, ami nekünk drága!”

— Menekültek Marosujvárt. Szóvá tettük már, hogy az utóbbi hetekben több száz menekült nyert elhelyezést Marosujvárt. A menekültek egy részét az elmúlt héten továbbították rendeltetési helyükre, míg a másik része a további intézkedésig itt fog maradni. Elképzelhető mily emberfeletti nagy munkát igényelt a sorssújtott menekültek megfelelő ellátása, ha tekintetbe vesszük, hogy erre senkisé is volt be rendezve. A város jólelkű közönsége, egyes társadalmi szervek és a hatóság állandó összeköttetésben lévén tökéletes harmoniában folyt össze tevékenységük, mely igazán a legnagyobb elismerésre méltó. Nagy érdeme van ebben Szabó Albert fő-

bányatanácsosnak, aki a legnagyobb készséggel és mindenre kiterjedő előzékenységgel állott a menekültek segítségére; továbbá nagy elismeréssel kell szólnunk a járás főszolgabírájáról Binder Józsefről is, aki fáradhatatlanul meleg szívvvel és igaz magyar érzéssel irányítja az egész akciót.

Marosujvár kitárta karjait erdélyi testvéreink elé és megható szeretettel gondoskodott róluk. Uj otthont találtak a menekültek városunkban.

— A régi posta-értékjegyek érvényessége ez év december 31-ig tart, akkor megszűnik. Felhívjuk erre a közönség figyelmét.

— Falkenhayn a magyarokról. Dr. Betegh Miklós kormánybiztos nagyszebeni diadalunk s a román hadseregnek a vöröstoronyi szorosban való megsemmisítése után a felszabadított területeket felkereste, beutazta és intézkedett a szükséges tennivalók foganatosítása iránt. Utjában első sorban Falkenhaynt, a győztes zseniális német tábornokot kereste fel, ki a kormánybiztos tiszteletére vacsorát adott. Vacsorázás közben értesítették a hadvezért a brassói győzelemről, ami nagy lelkesedést váltott ki. A tábornok felállt és a győzelem alkalmából gyönyörű felköszöntőt mondott a magyar kormányra, annak képviselőjére és a magyar honvédségre. Felveszem ezt a poharat — mondotta a tábornok — azok tiszteletére, akik a második nagy győzelmet vívták ki az erdélyi fronton. Különösen melegen emlékezett meg Falkenhayn azokról, akik vérükkel verekedték ki a szövetségesek ezen újabb diadalát. A végtelenül előzékeny modoru hadvezér a legnagyobb elragadtatás hangján emlékezett meg a magyar katonák háborus teljesítményeiről, melyek ellen soha nem volt kifogása. Igazi lelkesedés hatja át a magyar csapatokat — jegyezte meg a tábornok. Bátorságuk példaadó, kitartásukban uemesek és harci készségük soha nem lankadó. Mindig örülök — fejezte be toasztját a tábornok — ha hadseregemben magyar csapatokat üdvözölhetek.

— Szerkesztőségünket és kiadóhivatalunkat — a szüknek bizonyult régi helyiségből — Hunyadi-utca 47 szám alá helyeztük át.

— Az élelmiszerek szigorubb vizsgálata. Az egyre magasabbra szökő élelmiszer árak és az élelmiszerek utáni nagy kereslet hozza magával, hogy manapság egyesek a romlott, vagy romlásnak induló élelmiszereket is értékesíteni akarják. Városunk piacán jóformán minden nap akad ilyen romlásnak induló élelmiszer, miért is a rendőrök most külön utasítást kaptak a piac legszigorubb ellenőrzésére. A legkevésbé is gyanusnak látszó élelmiszereket azonnal elfogják kobozni.

— **Óge a mindenféle uzorának.** A belügyminiszter vármegyénk alispánjához rendeletet küldött, melyben fölhatalmazza, hogy az esetben, ha a vármegye területén az életszükségleti cikkek árait túlmagasaknak találja, előzetesen kikért kormányhatósági jóváhagyás nélkül is saját belátása szerint maximálhatja azokat. A rendelet e cikkek közé sorolja a tűzifát, ruhát, cipőt stb. Ugylátszik a hathatós árváltozások előtt állunk. Mely után a fogyasztókon a sor, hogy a maximális áraknál többet kérő árusítókat és a többet ajánló vevőket a büntető hatóságok kezeikbe juttassák.

— **Vadgesztenye gyűjtés.** A Vörös-Kereszt Egyesület azzal a felhívással fordul a magyar társadalomhoz, hogy a vadgesztenyéket gyűjtse össze és adja át a Vörös-Kereszt egyesület helybeli fiókjainak, illetve választmányainak. Az egyesület ezt a felhívást most megismétli és nagyon kéri a magyar társadalom minden rétegét, hogy ezt a kérést teljesítse is, mert a kisnyinek látszó dolog, valójában nagy fontosságú. A Vadgesztenye Főgyűjtőhelye megtalálta a módját annak, hogy a vadgesztenyéből a káros anyagokat kivonja s ezáltal legalább részben elejét vegye a mindjobban mutatkozó mutatkozó állateleség hiánynak. A mai háború sikeres megvívása nagyon sokban attól is függ, hogy tudjuk a küzdelem gazdasági részét lefolytatni. A földre lehullt és ott elpusztuló vadgesztenye tömegek a mai viszonyok között pótolhatatlan gazdasági veszteséget jelentenek reánk nézve. Különösen kéri a Vörös-Kereszt egyesület a hazafias magyar tanítóságot arra, hogy egy-egy délutánon vonuljon ki összes növendékeivel olyan helyekre, ahol vadgesztenye fák vannak, gyűjtsen össze a már lehullt anyagot és azt szolgáltatassa be az ottani Vörös-Kereszt egyesületi fióknak. Ezt a kérelmet természetesen mi a magunk részéről is a legmelegebben ajánljuk az illetékesek figyelmébe.

— **Szüret.** Járásunk területén megkezdődött a szüretelés. Bár a tavaszi fagy sok helyütt károkat okozott — a szőlőtermelés kedvezőnek mondható s a must cukortartalma jóval magasabb, mint a tavaly volt.

— **Ne főzzünk horgonyozott vasústben** Az Országos Kémiai Intézet fővegyésze, Székely Salamon, a következő sorok közlését kéri:

— Az utóbbi időben igen sok panasz jött, hogy az idén a befőzött paradicsom undorító ize miatt élvezhetetlen. Az Országos Kémiai Intézetben egy ilyen befőzött paradicsomot megvizsgáltunk és megállapítottuk, hogy nagymennyiségű horgonyt (cinket) tartalmaz. Minthogy a horgonyvegyületek mérgesek, szerencsének mondható, hogy az ilyen paradicsom ize annyira kellemetlen és maró, hogy nem lehet élvezni, mert különben ebből nagyobb bajok is származhatnának. A baj onnan keletkezik, hogy az ónozott rézűs-

tőket, a melyekben a paradicsomot befőzni szokták, rekvirálták és helyettük horgonyozott vasústőket adtak. A horgony a paradicsomban feloldódik és így nemcsak a paradicsom válik élvezhetetlenné, hanem az üst is tönkremegy. A közönség figyelmét tehát felhívjuk arra, hogy a horgonyozott vasúst nem alkalmas arra, hogy benne élelmiszereket, lekvárt vagy zsíradékot kezeljenek és főzzenek.

— **Szekerce szállítás.** A kolozsvári kereskedelmi és iparkamara értesíti az érdekelteket, hogy az m. kir. honvéd központ Ruhatári Parancsnoksága 10.000 drb. tisztiszolgák részére szükséges szekerce szállítására hirdetett pályázatot. Az ajánlatok folyó évi október hó 5-ig kell benyújtani a ruhatár Parancsnokaághoz (Budapest X Elnök u. 1. szám) A szállításra vonatkozólag bővebb felvilágosítást a kamaránál nyerhetők.

— **Pászkalisztnek nem szabad buzát vásárolni.** Több vidéki izrealita hitközség azzal a kérelemmel fordul a kormányhoz, hogy engedje meg a husvéti liszt előállításához szükséges gabonát vásárlás útján előre beszerezni. A belügyminiszter most táviratilag értesítette a hatóságokat, hogy ilyen célra gabona vásárlási igazolványok nem adhatók ki.

— **Revolverszerencsétlenség.** Mult számunkban részletesen megírtuk azt a revolverszerencsétlenséget, melynek egy tizenkétéves kis fiú lett az áldozata. A kis fiú nevét tévedésből Nagy Pálnak írtuk; holott Szilágyi Pál kinestári bányakovács gyermekét, Szilágyi Palkót sújtotta a szerencsétlenség. Amint most értesülünk a kisfiú állapota az utóbbi napokban jelentékenyen javult. S remény nyílt arra, hogy súlyos sérüléséből két-három héten belül fölépül.

— **Gyűjtsünk szilvamagvakat!** A Hadsegélyző Hivatalhoz napról-napra érkeznek be szilvamag-küldemények, bizcynyságul annak, hogy az akció a közönség élénk érdeklődésével és nemes pártfogásával találálkozik. A hivatalnak azonban a kellő eredmény eléréshez nagyobb mennyiségű magvra van szüksége, miért is nagyon fontos volna, hogy lehetőleg minden háztartás s mineenki aki lekvár és pálinkafőzéssel foglalkozik, küldje be a magvakat a Hadsegélyző Hivatalhoz. Sokan vannak, kiknek nem áll módjukban, hogy anyagilag róják le hálájukat a vitéz harcosok iránt, kik vérükkel védelmezik meg az itthonmaradottakat, azok e semmi költségükbe nem kerülő csekély fáradsággal teljesíthetik legszebb kötelességüket! Nekik csekély fáradságot, az elesett hősök családjainak azonban jelentékeny segítséget jelent az akció lelkes támogatása! A magvak összegyűjtésének és csomagolásának költségeit készségesen megtéríti a hivatal. 100 kg-onként 8 (nyolc) koronával. Aki nem vesződhet a szállítással, adja át az anyagot a község tanítójának. A csomagokat a posta és a vasút díjtalanul szállítja, ha „gyógynövény” jelzéssel vannak ellátva. Cim: Hadsegélyző Hivatal, Budapest, V., Akadémia utca 17.

— **Hány darab cukrot kaphatunk a kávéhoz?** A most megjelent ministeri rendelet intézkedik, hogy kávéházakban, vendéglőkben és cukrászdákban hány darab cukrot szabad adni egy pohár vagy csésze, vagy egy kis csésze italhoz. A rendelet szerint egész adag italhoz 18 gramm porcukor van, 3 vagy esetleg 4 kis darab kocka-cukrot szabad adni. Egy kis csészében vagy kis pohárban kiszolgáltított italhoz 9 gramm porcukrot vagy kockacukorból 1 nagy darab vagy 2 kis darab kockát. — A megjelölt üzletekben és üzemekben tilos cukortartókat az asztalokon elhelyezni. Ez a rendelkezés nem vonatkozik ételek édesítésére szolgáló és hintőkben tartott porcukor kiszolgáltatására.

— **Eltűntek kutatása az ellenséges fogolytáborokban.** A „Katona-Nyomozó Jegyzék”, mely a Magyar Vörös Kereszt Egyesület budapesti Tájékoztató Irodája vezetőinek: Batthyány Lajos gróf és Hadik-Barkóczy Endre gróf kiadásában jelenik meg, már eddigi kutatásai során is jelentős eredményeket ért el. Sok olyan eltűnt katona sorsára derített világosságot, akinek személyét illetőleg a hivatalos nyomozás holt pontra jutott. A szerkesztőségnek legújában sikerült biztosítania a wien Gemein-sames Zentralnachweisebureau útján, hogy a Katona-Nyomozó Jegyzék minden száma az ellenséges fogolytáborokba is eljusson s ezzel újabb lehetőséget nyitott arra, hogy kutatásai még több esetben és még eredményesebbek legyenek. A Katona-Nyomozó Jegyzéket B. Virág Géza szerkeszti. Szerkesztőség és kiadóhivatal: Budapest, IV., Váci-u. 38. I. em., ahol a Katona-Nyomozó Jegyzék közlési feltételei és minden egyéb felvilágosítás megtudható.

— **Maximálták a cipő és ruhák árát Kassán.** A folyton emelkedő drágaság ellen Kassán radikális rendelkezés történt. Az állandó szakértő bizottság a cipőre és ruhára megállapította a maximális árakat. Eszerint:

1 pár félcipő borítás, féltalpalás és sarokjavítás 30 korona.

Ugyanaz lakkbőrrel való borítás esetén 33 korona.

1 pár női, leány vagy fiucipő féltalpalás és sarokjavítása 35 számtól kezdve 10 korona.

1 pár férficipő féltalpalása és sarokjavítása 11 kor. 50 fillér.

Ugyanaz rámas varrott talpalásnál 13 korona.

Egysoros zakóöltöny elkészítési díja 45—55 korona.

Kétsoros zakóöltöny 50—60 korona.

Felöltő 45—55 kor.

Átmeneti felöltő 45—55 korona.

Téli kabát 55—65 korona.

Pantalló 10—12 korona.

Kiadó FÜSSY JÓZSEF

Nagyszerűen bevált a harctéren küzdőknek és általában mindenkinél mint legjobb

fájdalomcsillapító bedörzsölés

meghűlés, rheuma, köszvény, influenza, torok-, mell- és hátfájás stb. eseteiben

Dr. Richter-féle

Horgony-Liniment. capsici compos.

Horgony-Pain-Expeller pótléka.

Üvegje K — 80, 140, 2—.

Kapható gyógyszerárakban vagy közvetlenül az „Arany oroszlánhoz” címzett Dr. Richter-féle gyógyszerárban, Prága I., Elisabethstr. 6.

Naponkénti szétküldés.

Ragályok ellen

most igen alaposan kell védekeznünk, mert kolera, vörheny, kanyaró, tifusz, himlő és egyéb ragályos betegségek most fokozottabb erővel lépnek fel, mint más időkben, miért is szükséges, hogy minden háztartásban egy megbízható fertőtlenítőszer kéznél legyen. A jelenkor legmegbízhatóbb fertőtlenítő szere a

Lysoform

szagtalan, nem mérgező, olcsó és eredeti üvegekben **1.25 koronáért** minden gyógyszerárban és drogériában kapható. Hatása Löffler, Vertun, Pertik, Vas, stb. intézeteinek vizsgálatai szerint gyors és biztos, miért is az összes orvosok betegágyak fertőtlenítésére, antiszeptikus kötözéseknél (sebekre és daganatokra és daganatokra) kéz és arcmosásra és ragályok elhárítására, stb. mindenkor ajánlják.

LYSOFORM SZAPPAN

finom, gyenge pipereszappan, lysoformot tartalmaz és antiszeptikus hatása. Alkalmazható a legkényesebb bőrre is; szépit, megpuhítja és illatossá teszi a bőrt. Egy kísérlet és ön a jövőben kizárólag ezen szappant fogja használni. **Ára 2 K.**

FODORMENTA LYSOFORM

erősen antiszeptikus hatású szájviz. Szájbüzt rögtön és nyomtalanul eltüntet és a fogakat konzerválja. Használható továbbá orvosi utasítás szerint torokkloznál, gégebántalmaknál és nátha esetén gurgulázásra. Néhány csepp elegendő egy félpohár vízre.

Eredeti üvege 2 korona.

Az összes lysoformkészítmények kaphatók minden gyógyszerárban, drogériában. Kiváncra bárkinek **ingyen** és bérmentve megküldjük az „**Egészség és fertőtlenítés**” című érdekes könyvet

Dr. KELETI ÉS MURÁNYI
vegyészeti gyára Ujpesten.

Soh'se vegyünk mást

Köhögés

rekedtség, nátha és elnyálkásódás ellen, mint az izletes

Kaiser-féle

mell - karamellát

a „három fenyő” védjeggyel. **5900** bizonyítvány orvosok és magánosoktól garantálja a biztos hatást. Egy csomag ára **20** és **40** fill. Egy doboz ára **60** fill. kapható: Gál Béla Gyógyszertárában Marosujvárt.

A VILÁGHIRŰ FÖLDES-féle

M

**ARGIT
CRÉME és
SZAPPAN**

használatát által arca
tisztá, üde és bájos lesz.

A Margit-Créme a főrangú hölgyek kedvence széplő szere, az egész világon el van terjedve. Páratlan hatása szerencsés összeállításában rejlik, a bőr azonnal felveszi és kiváló hatása már pár óra lefolyása alatt észlelhető. Mivel a Margit Crémet utánozzák és hamisítják, tessék eredeti védjeggyel lezárt dobozt elfogadni, mely csak ilyen készítményért vállal a készítő mindennemű felelősséget. A Margit-Créme ártalmatlan, zsírtalan vegytiszta készítmény, a mely a külföldön általános feltűnést keltett. **Ára 1.20 f. Margit-Crém nagy tég. 2.70 f. Margit-szappan 1.20 fill. — Margit-pouder 1 kor. 0 f. — Gyártja**

Földes Kelemen
gyógyszertára Aradon.

Kapható; minden gyógyszerárban, drogériában és illatszerkereskedésben.

Nyomtatványok

Minden-
mű iskolai,
ügyvédi,
jegyzői
nyomtatvá-
nyok Eskü-
vői-kártyák,
báli- és
menyegzői
meghívók
jutányos ár-
ban és gyorsan
készíttetnek

Füssy J.
könyvnyomdájában Tordán.

„ARANYOSVIDÉK,”
politikai lap kiadó-
hivatala. Telefon 34

Hirdessünk a
Marosujvárbán

AKI LAKÁST AKAR KIADNI — KIVENNI

az saját érdekében cselekszik, hogy ha mielőtt bármely lépést tesz célja elérése érdekében, felkeresi a **Aranyosvidék** kiadóhivatalát és ott kínálatát vagy keresletét hirdetményeként feladja a lapban leendő közlésre. Lapunk kiadója ugyanis igen olcsó és praktikus „lakáshirdető” módot vezet be ujitásként a közönség érdekében, mely által a legbiztosabban jut bárki jó lakóhoz, vagy jó lakáshoz.

Hirdetések feladásánál lapunk előfizetői és állandó hirdetői árkedvezményben részesülnek